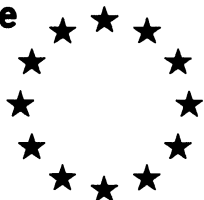


Council of Europe
Conseil de l'Europe



Congress of Local and Regional Authorities of Europe

Congrès des pouvoirs locaux et régionaux de l'Europe

TERZA SESSIONE

(Strasburgo, 2-4 luglio 1996)

RISOLUZIONE 32 (1996)¹

RELATIVA AGLI

ASPETTI DELLE POLITICHE URBANE IN EUROPA

¹ Discussa e approvata dalla Camera dei Poteri Locali il 3 luglio 1996 e adottata dalla Commissione Permanente del Congresso il 5 luglio 1996 (ved. doc. CPL (3)4 progetto di Risoluzione presentato dalle Sig. O. Bennett e Y. Jaggi, Relatori)

Ris.32

Il Congresso,

esaminata la proposta della Camera dei poteri locali,

1. Avendo ascoltato la relazione sul Tema "Le città europee all'alba del 21° secolo", presentata dalla Sig.ra Bennett, e la relazione "Gestione urbana, statuto e cooperazione", presentata dalla Sig.ra Yäggi e avendole discusse;
2. Rammentando la Raccomandazione (CPL (3) 4 Rec) che è stata elaborata sulla base di queste relazioni, nella quale vengono presentate delle considerazioni riguardanti lo sviluppo urbano in Europa;
3. Persuaso che la Carta Urbana Europea, adottata dalla precedente CPLRE costituisce una valida guida per le autorità locali in merito ai principi su cui deve poggiare un buon governo urbano;
4. Rallegrandosi delle relazioni presentate alle Conferenze di Plovdiv e di Losanna, e delle relative Dichiarazioni Finali, in quanto ulteriore contributo significativo allo sviluppo di politiche locali urbane appropriate in Europa;
5. Riferendosi alle esperienze e ai risultati della Conferenza Habitat II quale riflessione globale sul futuro delle città del mondo;
6. Desideroso di sviluppare ulteriormente i suoi programmi sulle città,
7. **Decide di:**
8. Seguire con la massima attenzione le discussioni del Comitato dei Ministri relative alla proposta di creare una Commissione intersettoriale sulla città, e, se opportuno, partecipare ai negoziati e alle trattative riguardanti tale proposta;
9. Creare un Gruppo di Lavoro sulle politiche per la città in seno alla Camera dei poteri locali, composto di 11 membri rappresentanti i consigli comunali, a livello dei consiglieri anziani, in sostituzione del Gruppo di Lavoro sulla Carta Urbana Europea, con i seguenti compiti:
 - (i) organizzare un'Audizione nel 1997 per i rappresentanti delle città che hanno accolto favorevolmente la Carta Urbana Europea,
 - (ii) esaminare la questione relativa all'attuazione di un'attività (Simposio, Carta, ecc) sul patrimonio storico ed architettonico, rivolta particolarmente ai nuovi paesi membri,

- (iii) incoraggiare l'inserimento di politiche urbane nei programmi del Consiglio d'Europa relativi alla cooperazione con l'Europa centrale ed orientale ed esaminare la possibilità di attuare in seno al CPLRE dei programmi specifici di assistenza tecnica per la pianificazione urbana per i paesi dell'Europa centroorientale,
- (iv) sviluppare un programma di pubblicità per dare maggior risalto alla Carta, per esempio, una sua nuova distribuzione presso le città di alcuni paesi selezionati, e l'istituzione di un programma internazionale di premi per ricompensare di progetti pilota sulla politica e la gestione urbana.
- (v) continuare la traduzione, la pubblicazione e la distribuzione della Carta in un vasto numero di lingue,
- (vi) esaminare attentamente i risultati delle Conferenze di Plovdiv e di Losanna, al fine di individuare degli argomenti che potrebbero essere ancora inclusi in un futuro programma di lavoro,
- (vii) prendere in esame la possibilità di elaborare delle relazioni nazionali su delle politiche urbane, se necessario con l'assistenza di consulenti,
- (viii) esaminare i risultati della Conferenza Habitat II e i testi che scaturiranno come conclusione della Conferenza e dell'Assemblea Mondiale delle Città e Autorità Locali, in vista di presentare delle proposte di cooperazione con gli organismi che verranno incaricati del follow up di queste manifestazioni,
- (ix) cooperare con il Foro Europeo "Capital Cities of United Europe", segnatamente al fine di appoggiare la proposta di creare, a Sofia, il Centro per la pianificazione delle città e del territorio per l'Europa centroorientale, nei limiti delle risorse finanziarie ed altre disponibilità del Congresso;

10. Chiede al Gruppo di Lavoro Nord/Sud del CPLRE

- (i) di prendere in esame l'agenda della Conferenza Habitat e delle Conferenze di Plovdiv e di Losanna, al fine di definire un'attività sulle questioni urbane in collaborazione con le associazioni di città esistenti al di fuori dell'Europa,

11. Chiede alle associazioni internazionali e nazionali di poteri locali

- (i) di portare avanti il processo di collaborazione già intrapreso dalle associazioni del Gruppo G 4, che sta attualmente preparando l'Assemblea mondiale delle città e autorità locali (30-31 maggio, Istanbul),

Ris.32

(ii) di prendere le disposizioni necessarie per promuovere la messa in opera della Carta urbana europea tra i loro membri.

12. Invita i poteri locali d'Europa a:

(i) tener presenti e mettere in pratica i suggerimenti e le proposte, enunciati nei testi delle Dichiarazioni di Losanna e di Plovdiv.